

📍 Bd. Republicii (Dn39), km. 15,5, Constanța  
Str. Mării nr. 72-76, Eforie Sud  
📍 Restaurant Pescaresc Intre Ape / 📍 Vila Plaja Azur

🌐 [www.plajaazur.ro](http://www.plajaazur.ro)  
✉ [contact@plajaazur.ro](mailto:contact@plajaazur.ro)  
☎ Rezervări: 0728 328 082

# Meniu

Scaneaza codul QR  
pentru informatii  
privind valorile  
nutritionale



Pentru meniul extins  
solicita ospatarului



📷 @restaurant\_intre\_ape  
#intreape



## *Custari reci si salate*

### STARTERS & SALADS

|  |                     |        |
|--|---------------------|--------|
| Platou Intre ape<br>(icre crap, sardina marinata 3 feluri, zacusca macrou,<br>peste afumat, carnati peste, ceapa rosie)              | 350 gr / 4          | 80 ron |
| Intre ape platter<br>(crap taramosalata, pickled sardines 3 kinds,<br>mackerel hors d'oeuvre, smoked fish, fish sausages, red onion) |                     |        |
| Salata icre stiuca, rosii cherry, paine  | 250 gr / 4,1        | 55 ron |
| Pike roe salad, cherry tomatoes, red onion and bread   |                     |        |
| Salata icre crap, masline, ceapa rosie, paine  | 250 gr / 4,1        | 35 ron |
| Carp roe salad, olives, red onion and bread  |                     |        |
| Salata ton, ou fiert, avocado, dressing<br>(mix salata verde, fasole verde, masline marinate, ceapa rosie)                           | 350 gr / 3,4,10     | 45 ron |
| Tuna Nicoise salad   |                     |        |
| Caesar creveti<br>(chips parmezan, salata iceberg, ou, bacon, anchois, creveti)  | 300 gr / 1,3,4,7,10 | 45 ron |
| Schrimp caesar salad   |                     |        |

## *Ciorbe*

### SOUPS

|   |              |        |
|---|--------------|--------|
| Bors pescaresc, mujdei lipovenesc, ardei iute | 350 gr / 4   | 30 ron |
| Fish borch, roasted vegetables salsa, pepper  |              |        |
| Ciorba de vacuta, smantana, ardei iute        | 300 gr / 7,9 | 25 ron |
| Beef soup, sour cream and hot pepper          |              |        |
| Ciorba zilei (intreaba ospataru)              | 300 gr       | 25 ron |
| Daily soup (ask the waiter)                   |              |        |





*Peste si fructe de mare*

FISH AND SEAFOOD

|  |                   |        |
|--|-------------------|--------|
| Tocanita fructe de mare<br>(creveti, midii, baby calamar, rapane)<br>Seafood stew<br>(schrimp, mussels, baby squid, snail) | 500 gr / 2,4      | 68 ron |
| Rissotto fructe de mare<br>(creveti, barbun, midii)<br>Seafood rissotto<br>(shrimp, calamar, mussels)                      | 400 gr / 2,4,7    | 59 ron |
| Rissotto negru si creveti<br>Black rice rissoto and shrimp   | 300 gr / 2,7,     | 65 ron |
| Creveti cu sos de unt si usturoi<br>Shrimp in garlic butter sauce  | 300 gr / 2,7,     | 55 ron |
| Creveti pane, sos tartar<br>Shrimp bread, tartar sauce   | 400 gr / 2,7      | 68 ron |
| Midii in apa nebuna, sos rosu, sardine picante<br>Crazy water mussels, red sauce, spicy sardines                           | 700 gr / 2,4      | 65 ron |
| Midii gratinate, sos rosu, parmezan<br>Mussels gratin, red sauce, parmezan   | 300 gr / 7,14     | 55 ron |
| Midii pane sos tartar<br>Fried mussels, tartar sauce   | 200 gr / 1,2,3,13 | 55 ron |
| Saramura crap, legume coapte, mamaliga<br>Fish brine, roasted vegetables, polenta  | 350 gr / 4        | 60 ron |
| Dorada mamaliga, mujdei<br>Sea bream, polenta, garlic sauce  | 350 gr / 4,7      | 65 ron |
| Biban intreg, legume gratar, lamaie<br>Roasted whole seabass, grilled vegetables, lemon                                    | 550 gr / 2,4,7    | 65 ron |





*Din mare*

**FROM THE SEA**

|  |                  |         |
|--|------------------|---------|
| Platou pescaresc<br>(hamsie, midii, grujoane, rapane, lamaie, sos usturoi) | 800 gr / 1,2,3,4 | 210 ron |
| Fishermans platter<br>(anchovies, mussels, fish strips, snails, lemons)    |                  |         |
| Zargan pe plita, mamaliga, sos usturoi                                     | 300 gr / 4       | 64 ron  |
| Garfish a la plancha, polenta, garlic sauce                                |                  |         |
| Rapane pe plita cu usturoi   | 200 gr / 2,7,14  | 52 ron  |
| Pan fried snail with garlic sauce  |                  |         |
| Rapane in sos rosu   | 200 gr / 1,2,3   | 57 ron  |
| Snails in red sauce  |                  |         |
| Hanus prajit, mamaliga sos usturoi   | 400 gr / 4,7,9   | 79 ron  |
| Fried hanus, polenta, garlic sauce   |                  |         |
| Calcan prajit mamaliga si mujdei   | 350 gr / 2,3,4,7 | 110 ron |
| Fried Turbot, polenta and garlic sauce                                     |                  |         |
| Lufar primavera, mamaliga si sos usturoi                                   | 400 gr / 3,4,10  | 99 ron  |
| Bluefish, primavera, polenta, garlic sauce                                 |                  |         |
| Stavrid cu mamaliga si sos usturoi   | 300 gr / 1,4     | 67 ron  |
| Sturgeon with polenta and garlic sauce                                     |                  |         |
| Scrumbie cu mamaliga si sos usturoi  | 300 gr / 1,4     | 62 ron  |
| Mackerel with polenta and garlic sauce                                     |                  |         |
| Hamsie cu mamaliga si sos usturoi  | 300 gr / 1,4     | 45 ron  |
| Hamsie with polenta and garlic sauce                                       |                  |         |



*Pastele lu' peste*

**PASTA'S**

|   |                      |        |
|---|----------------------|--------|
| Linguini cu fructe de mare, creveti, midii, calamar | 350 gr / 1,2,3,4,7,9 | 57 ron |
| Seafood linguini, schrimp, mussels, baby squid      |                      |        |
| Tagliatele AOP cu creveti                           | 300 gr / 1,2,4,7     | 55 ron |
| Shrimp AOP tagliatelle                              |                      |        |
| Spaghetti carbonara                                 | 300 gr / 1,3,7       | 45 ron |
|   |                      |        |
| Penne quatro formaggi                               | 300 gr / 1,7         | 49 ron |





## Preparate Carne

### MEAT AND POULTRY

|  |               |        |
|--|---------------|--------|
| Muschi de vita la gratar, piuere trufe<br>Grilled beef, truffle piuere   | 400 gr / 7,8  | 97 ron |
| Obraz de vita gatit incet, mamaliga, muraturi<br>Slow cooked beefcheek, polenta, pickles                           | 400 gr / 7    | 67 ron |
| Piept pui gratar, piure cartofi<br>Grilled chicken breast, mashed potatoes   | 350 gr / 7,10 | 57 ron |
| Coaste porc bbq-cola,<br>cartofi prajiti si salata coleslaw<br>BBQ-cola pork ribs, french fries and coleslaw salad | 700 gr / 3,10 | 83 ron |



## Garnituri

### SIDES

|   |            |        |
|---|------------|--------|
| Cartofi prajiti<br>French fries           | 180 gr     | 17 ron |
| Piure cartofi<br>Mashed potatoes          | 180 gr / 7 | 17 ron |
| Legume la gratar<br>Grilled vegetables    | 180 gr     | 20 ron |
| Mamaliga<br>Polenta                       | 200 gr / 7 | 8 ron  |
| Mix salata verde<br>Green salad mix       | 100 gr     | 17 ron |
| Salata rosii telemea<br>Telemea red salad | 150 gr / 7 | 19 ron |





## Desert

### DESSERT

|                              |                    |        |
|------------------------------|--------------------|--------|
| Clatite Azur                 | 250 gr / 1,3,6,7,8 | 33 ron |
| Azur pancakes                |                    |        |
| Cheesecake jeleu capsuni     | 180 gr / 1,7       | 30 ron |
| Strawberry jelly cheesecake  |                    |        |
| Profiterol vanilie/ciocolata | 200 gr / 1,5,7     | 38 ron |
| Profiterol vanilla/chocolate |                    |        |
| Lava cake, inghetata vanilie | 150 gr / 3,7       | 27 ron |
| Lava cake, vanilla ice cream |                    |        |



## Diverse

### MISCELLANEOUS

|                           |         |       |
|---------------------------|---------|-------|
| Paine - Bread             | 4 felii | 4 ron |
| Branza - Cottage cheese   | 100 gr  | 8 ron |
| Cascaval - Cheese         | 100 gr  | 8 ron |
| Parmegiano                | 50 gr   | 9 ron |
| Smantana - Sour cream     | 50 gr   | 4 ron |
| Ardei iute - Pepper       | 1 buc   | 3 ron |
| Lamaie - Lemon            | 1/2     | 4 ron |
| Masline - Olives          | 40 gr   | 7 ron |
| Ketchup d/p               | 50 gr   | 4 ron |
| Maioneza - Mayonnaise     | 50 gr   | 4 ron |
| Mujdei - garlic sauce     | 50 gr   | 4 ron |
| Sos tartar - Tartar sauce | 50 gr   | 4 ron |
| Mustar - Mustard          | 50 gr   | 4 ron |



Preparatele noastre pot fi obținute din produse congelate/decongelate, conform ordin nr. 183/25.05.2016.

Conform Directivei 2000/13/CE a Parlamentului European din 20 Martie 2000 și a H.G. 751/2008, vă informăm asupra faptului că alergenii din alimente se pot încadra în următoarele grupe:

- 1 - cereale care conțin gluten și produse derivate
- 2 - crustacee și produse derivate
- 3 - ouă și produse derivate
- 4 - pește și produse derivate
- 5 - arahide și produse derivate
- 6 - soia și produse derivate
- 7 - lapte și produse derivate (inclusiv lactoză)
- 8 - nuci, migdale, alune de pădure, fistic și alte fructe cu coajă, inclusiv derivatele lor
- 9 - țelină și produse derivate
- 10 - muștar și produse derivate
- 11 - susan și produse derivate
- 12 - dioxid de sulf și sulfiți
- 13 - moluște și produse derivate

Alergenii pot să fie prezenți în produse ca atare sau ca urmare a unor contaminări pe fluxul de producție.

Pentru mai multe informații referitoare la produsele noastre vă rugăm să vă adresați personalului nostru.

Anunț realizat în conformitate cu Reg. CE 1169/2011 privind informarea consumatorilor.



**GUVERNUL ROMÂNIEI**  
**MINISTERUL FINANTELOR PUBLICE**

**Dacă nu primiți bonul fiscal, aveți obligația să-l solicitați**

**În cazul unui refuz, aveți dreptul de a beneficia de bunul achiziționat sau de serviciul prestat fără plata contravalorii acestuia**

**Solicitați și păstrați bonurile fiscale pentru a putea participa la extragerile lunare și ocazionale ale loteriei bonurilor fiscale**

**Este interzisă înmânarea către client a altui document, care atestă plata contravalorii bunurilor sau serviciilor prestate, decât bonul fiscal**

**Pentru a semnala nerespectarea obligațiilor legale ale operatorilor economici, puteți apela gratuit, non-stop, serviciul TelVerde al Ministerului Finanțelor Publice 0800.800.085**

**BANI**  
**BON FISCAL**

Aceste drepturi și obligații sunt stabilite prin prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 28/1999 privind obligația operatorilor economici de a utiliza aparate de marcat electronice fiscale.





📍 Bd. Republicii (Dn39), km. 15,5, Constanța  
Str. Mării nr. 72-76, Eforie Sud

🌐 [www.plajaazur.ro](http://www.plajaazur.ro)

✉ [contact@plajaazur.ro](mailto:contact@plajaazur.ro)

📘 Restaurant Pescăresc Intre Ape

📘 Vila Plaja Azur

☎ Rezervări: 0728 328 082



@restaurant\_intre\_ape  
#intreape